Shiawae no Yokan 3

Let me silently love you

SHINOBI!
WHAT CATEGORY ARE YOU PARTICI-PATING IN?
SORRY! STARTING TODAY I HAVE TO PRACTICE FOR THE MATCH, SO I CAN'T GO HOME WITH YOU
SINCE I WAS SMALL, I HELPED MY BUSY PARENTS TAKE CARE OF MY YOUNGER BROTHER.
I WAS VERY HAPPY THAT THEY NEEDED ME
BUT THEN, MY BROTHER LET GO OF MY HAND?

SOCCER, WHAT ABOUT YOU?
I'M DOING SOCCER ALSO!
Ah!
THEN MY GREATEST RIVAL WILL BE YOUR CLASS
TAKESHI IS MY FRIEND FROM MIDDLE SCHOOL HE TOLD ME THAT HE "LIKED" ME AND EVEN KISSED ME
TRUTHFULLY, I STILL DON'T UNDERSTAND THE CONCEPT OF "LIKING" SOMEONE.
GO EASY ON US!
DON'T WORRY, I WON'T LAY A SINGLE FINGER ON YOUR SHINOBI.
I don't want another taste of your fist
TANO SEMPAI! AH, RIGHT, YOU'RE IN THE SAME CLASS AS SHINOBI.

NO SHIT!
A WHILE AGO TANO SEMPAI PLOTTED TO SEDUCE AND RAPE ME...
LUCKILY TAKESHI SAVED ME, AND NOTHING HAPPENED

AH, REALLY?
USE THIS FORMULA HERE
knock knock
MAKOTO, YOU HAVE A GUEST?
I'M HOME.
AT THAT TIME I REALIZED
THAT I DON'T LIKE ANYONE BUT TAKESHI TO TOUCH ME

SORRY TO BOTHER YOU!
AH, BROTHER, YOU'RE HOME
WE'RE STUDYING TOGETHER BECAUSE MIDTERMS ARE COMING UP
OH, STUDY HARD
YES!
MY BROTHER LET GO OF MY HAND, AND STARTED WALKING BY HIMSELF
EVERY TIME I SEE MAKOTO I FEEL LONELY AND ABANDONED
AND EARLIER HE WAS ASKING ME TO COOK HIM AN OMELET
Chop
Bubble
SEE YOU TOMORROW
OKAY
EH?
ATSUKO-CHAN ISN'T STAYING FOR DINNER?
NN

THAT'S RIGHT
GOOD NIGHT
Tap Tap
Hide
EH?
IT IS VERY NORMAL FOR COUPLES TO KISS
THEN
NOTHING.
WHAT'S WRONG WITH YOU?
Your face is all red

GOOD MORNING, SHINOBI!
MORNING
OH SHIT I CAN'T EVEN LOOK HIM IN THE FACE NOW
WHAT'S WRONG? YOU LOOK STRANGE
NOTHING
HOW EMBARRASSING!

DID I DO SOMETHING TO MAKE YOU UNHAPPY?
NO THAT'S NOT IT
HIS FACE
MIZUSHIMA SEMPAI,
PLEASE TAKE ME UNDER YOUR WING AGAIN
OH, SEE YOU LATER!

WHO WAS THAT?
AH A FIRST YEAR FROM MY SOCCER TEAM HIS NAME IS "MU ZHI NE!
All the classes are mixed together for the tournament
YEAH!
HE REMINDS ME OF YOU WHEN YOU WERE STILL IN MIDDLE SCHOOL
That look!
IS THAT SO?
MY CHEST FEELS SO TIGHT!
YOUR SAD EXPRESSION MOVES ME EVEN MORE!
TANO SEMPAI ...

WHAT EXPRESSION?
I'D NEVER GIVE YOU A REASON TO SHOW SUCH AN EXPRESSION
YOU LOOK LIKE AN ABANDONED DOG.
THE LOWER GRADE STUDENTS ARE VERY FOND OF TAKESHI

TAKESHI HAS ALWAYS BEEN THE CENTER OF ATTENTION
SO AT THAT TIME I WAS VERY SURPRISED
SHINOBI!
OUR HOUSES ARE IN THE SAME DIRECTION, LET'S GO HOME TOGETHER!
THE RUMORS MUST BE TRUE
RUMORS?
"TAKESHI IS TURNING HIS ATTENTION FROM SHINOBI TO MU ZHI NEI."
AREN'T YOU WORRIED? AREN'T YOU AND TAKESHI SEEING EACH OTHER?

I'M NOT SEEING ANYONE!
OH!
Uwa!
OKAY!
TAKE-SHI!
I'M PASSING THE BALL!
!!
Crash!
KOHAI!
I'M SORRY. I DIDN'T SEE YOU! ARE YOU ALL RIGHT?
NN

DRIP
DRIP
AH!
DRIP
GO SEE THE NURSE!
I'LL GO NOW
保健室
IS YOUR NOSE OKAY?
SEMPAI!
SO THE RUMORS ARE TRUE?
I'LL TAKE YOU HOME
YEAH, I'M OKAY
NO, I CAN GO BY MYSELF
The bleeding has stopped

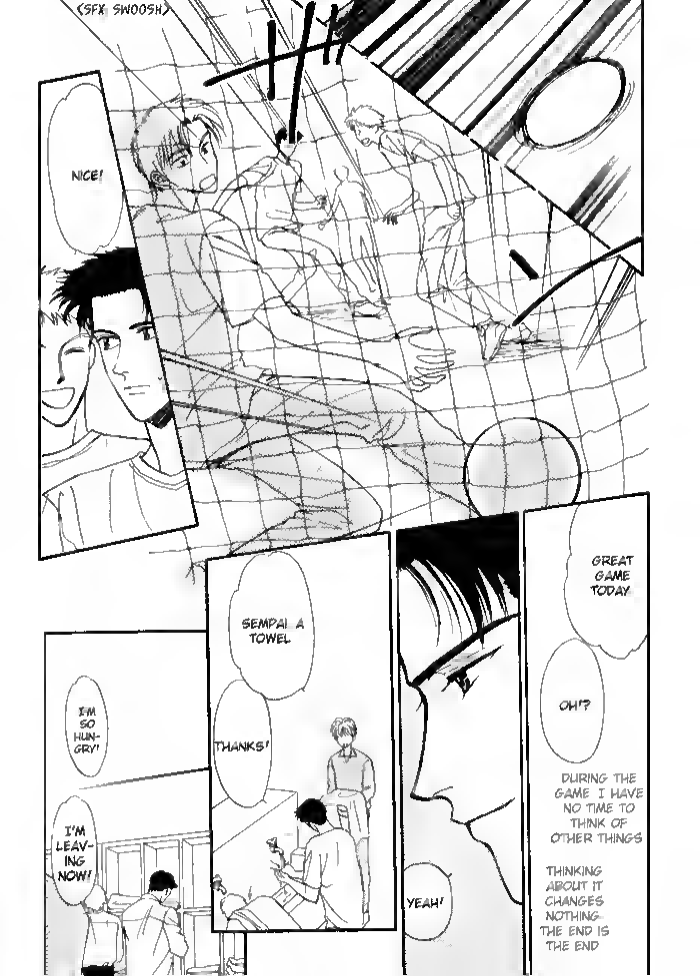
I'D LIKE TO TALK TO YOU.
YOU AGAIN. WHAT DO YOU WANT?
BUT STOP TALKING BULLSHIT.
DO WHAT-EVER YOU WANT!
WHEN I GET A CHANCE, I WILL STEAL FUJINAMI
HE SAID HE'S NOT SEEING ANYONE, ANYWAY
I WANT TO ASK YOU SOMETHING
TAKESHI
SHINOBI
Dong
Dong

I TOLD YOU THAT I LIKE YOU,
AND WE EVEN KISSED
AM I THE ONLY ONE THAT THINKS WE'RE DATING?
DID YOU REALLY TELL TANO YOU'RE NOT DATING ANYONE?
YEAH
DATING BUT WE'RE BOTH GUYS!
HUH?
I SAID THAT BECAUSE I THOUGHT OUR RELATIONSHIP CAN'T REALLY BE CONSIDERED TYPICAL "DATING".
THEN WHY DID YOU KISS ME?
I DIDN'T MIND - BUT I DIDN'T WANT IT, EITHER
WHAT IS THAT SUPPOSED TO MEAN?
I WAS RIGHT

GOOD-BYE!
WHAT
I'M SORRY I DIDN'T CONSIDER YOUR FEELINGS
WE CAN GO BACK TO HOW THINGS WERE BEFORE
SORRY
I'M NOT STRONG LIKE YOU, I CAN'T DO THAT.
SHINOBI'S DEFINITION OF "LIKE" AND MINE AREN'T THE SAME
WHY?
TAKESHI!
WHY DID HE HAVE TO SAY "GOOD-BYE"?

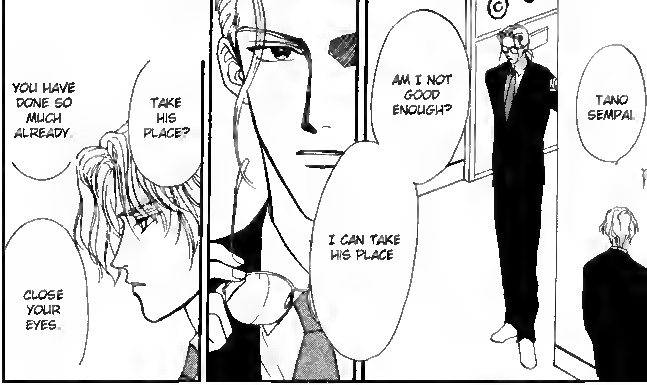
TAKESHI! DID SHINOBI REALLY DUMP YOU?
HOW CAN YOU JOKE ABOUT THAT?
THEN, HE'S FINALLY SINGLE!
SHUT UP!
ARGH!

All Together
MIZUSHIMA SEMPAI!
WAH!
IT'S THOSE STUPID KIDS SPREADING RUMORS!
Disappear---
PLEASE ACCEPT THIS LETTER!
Retreat!
I've have loved you since I first saw you in school. I'm willing to do anything to comfort you. Please come find me at any time.
'DO ANYTHING'
HOW CAN HE WRITE SOME-THING LIKE THIS SO EASILY?
WHAT IF I WOULD ASK HIM TO STRIP DANCE?


(SFX: SWOOSH)
NICE!
GREAT GAME TODAY
OH!?
DURING THE GAME I HAVE NO TIME TO THINK OF OTHER THINGS
THINKING ABOUT IT CHANGES NOTHING THE END IS THE END
YEAH!
SEMPAI A TOWEL
THANKS!
I'M SO HUN-GRY!
I'M LEAV-ING NOW!

DON'T LOOK SO DOWN!
SEMPAI,
DO YOU WANT TO GO EAT SQUID-ON-A-STICK WITH ME? I KNOW A STAND THAT'S REALLY GOOD
THANKS!
IT'S BETTER TO FORGET IT
TAKESHI

...
GOOD-BYE
HE IS NOT COMING BACK
SHINOBI
IT WAS SERIOUS


TANO SEMPAI
AM I NOT GOOD ENOUGH?
I CAN TAKE HIS PLACE
TAKE HIS PLACE?
YOU HAVE DONE SO MUCH ALREADY.
CLOSE YOUR EYES.

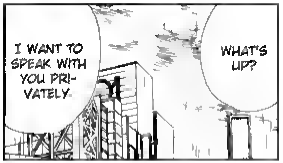
!!
NO!
Shove!
...

IT DOESN'T FEEL RIGHT!
IF IT'S NOT TAKESHI, THEN I DON'T WANT IT.
I ONLY WANT HIM!
EVEN IF YOU AND YOUR BROTHER LOOK ALIKE I'LL STILL LIKE YOU!
I CAN'T TAKE HIS PLACE?
I ONLY WANT TAKESHI!
AH—

EVEN IF I CLOSED MY EYES AND PRETENDED, IT STILL ISN'T THE SAME
THAT'S SO COLD
HMM
IT MAY BE TOO LATE,
BUT I STILL WANT TO SEE HIM!
PANT
PANT
RUNS

SHINOBI?
TAKESHI!
SORRY COULD YOU LEAVE US PLEASE?
AH, SURE
I'LL BE LEAVING THEN

HOTEL
OUMI-YA
I THINK WE'LL BE FINE OVER THERE


I WANT TO SPEAK WITH YOU PRIVATELY
WHAT'S UP?

Deter
WHAT??
LET'S GO!
Seriously?
mined!
THIS FEELING...
TAKESHI!
HUH?
TANO SEMPAI KISSED ME
AND THEN?
I REALIZED THAT I WAS WRONG I ALWAYS THOUGHT IT WAS BECAUSE THERE WAS NOTHING BETWEEN US THAT I COULD KISS YOU,
ACTUALLY, IT'S THE OPPOSITE

I NEVER KNEW HOW MUCH I HATED KISSING OTHER GUYS
SHINOBI
I CAN ONLY KISS TAKESHI
WHAT SHOULD I DO? I REALLY WANT TO KISS YOU NOW
I SWEAR! I'M WILLING TO TAKE IT BACK A HUNDRED-THOUSAND TIMES!
IF YOU PROMISE TO TAKE BACK YOUR "GOOD-BYE"
JUST KIDDING!

TAKESHI
...
I CAN'T BREATHE!
NN.
NN...
撲倒!!

JUST BREATHE THROUGH YOUR NOSE
IS THAT SO
HM?
TAKESHI
Something is touching me
YOUR KISS DOES THAT TO ME
DON'T WORRY, I WON'T DO ANYTHING
ISN'T THAT UNCOM-FORTABLE?
I'M USED TO IT.

DO YOU NEED ME?
HUH?
DO YOU WANT ME?
YES.
VERY MUCH!
I WAS SO SAD WHEN I THOUGHT I'D LOST YOU FOREVER!
I FINALLY UNDER-STAND
But
YOU'RE THE ONE WHO SAID "GOOD-BYE"!
LET'S NOT TALK ABOUT THAT

I'M THE ONE THAT NEEDS TAKESHI.
TAKESHI THAT'S DIRTY...
IT DOESN'T MATTER
AH...
DIRTY OR NOT, I WANT ALL PARTS OF YOU
AH...
SHINOBI I LIKE YOU
I LIKE YOU TOO.

TAKESHI!
I DON'T WANT TO BE LEFT BEHIND ANY LONGER.

NOW IT'S MY TURN TO CHASE HIM.
GOOD MORNING!
I WON'T LET TAKESHI BE TAKEN BY KOHAI OR ANYONE ELSE
Smile
Smile
?

Scanner: Otaasan
Translator:Sweetlust
Proofreader: ChocolatehoneyC
Editor: Roguell
Qcer: Isis